40 YIL SONRA KIBRIS'TAKİ AİLE FOTOĞRAFLARIN SAHİBİNE GERİ DÖNÜŞÜ

FİLME KONU BİR HİKÂYE

MEHMET BİLDİRİCİ YAZIŞMALAR

INDEX -İÇİNDEKİLER

-The family of photos is found by Shenorik Altun	3-4
-Original Photos	5
-Photo of Family in Baphos in Cyprus	7
-The mail Vartkes Mehdessian	7
-The mails between Tina and Bildirici	8-13
-The Photos from Cyprus	14-23
-The mails between Tina and Bildirici	24-25
-Christina Voscou, freelance writer and her article in Cyprus	s 26-28
-The mails between Tina and Bildirici	29-30

SHENORIK ALTUN 2282

Mehmet Bey

Kıbrıs gezimde 1974 yılında Kıbrıs'ta bulduğunuz fotoğrafların sahibi aile bulundu. Bu Kıbrıs Parlamentosu'nda Ermeni Temsilcisi Vartkes Mehdessian sayesinde oldu. Bununla ilgili bilgileri göndereceğim. Evin sahibi halen Paphos'ta yaşayan Fotis Christoforou

Saygılarımla

Şenorik Altun İstanbul

Subject: Fwd:

From: lenakb@hotmail.co.uk

Date: Mon. 9 Feb 2015 19:56:25 +0200

To: shenorikaltun@hotmail.com

Sent from my iPad

Begin forwarded message:

From: Mahdessian < kesmail@cytanet.com.cy>

Date: 9 February 2015 08:04:46 EET

To: lenakb@hotmail.co.uk

(MAİLS BEETWEEN VARTKES MEHDESSIAN AND DAUGHTER OF THE FAMILY TINA

Vartkes, it is confirmed: All photos are of the same family. Last evening the daughter of the man in Paphos - who lives in the UK - contacted me through facebook - and we exchanged the messages below:

Regards

<image001.jpg>

Yes this my family

Where were these photos found??

- I assume you are the daughter of Mr Photis Christoforou. Yes? I have spoken to Mr Photis and explained. There are in total about 50 photos. They should be delivered to Mr Photis this week

<image001.jpg>

Yes I am and Charalambos who also responded is my husband. I am so overwhelmed with the discovery of these photos. You say there are total 50 photos - are they all of my family? My father mentioned this to me this evening. How did you get hold of them I am fascinated with this find. How did you find my father?

- I am very pleased and can imagine how you feel (my family also left Famagusta in 74 and left everything behind). Mrs Lenia, apparently a neighbour of your father recognized him and sent me a message. I do not know if all are of your family. Do you have what's up? I can take photos of all and send them to you.

<image001.jpg>

Yes I am on what's app if it's not too much trouble,. My number is 07737979172. Very much appreciated but you still haven't told me how you got hold of them because when we visited the house in Salamis road they said there was no photos in the house when they moved in!!!

- I started sending. Tell me if they are coming through. Apparently they were picked up by an Armenian from Turkey soon after 1974 and decided to return them through a Cypriot Armenian he met recently. The Cypriot Armenian - a friend of mine - asked me - being a Famagustian myself - if I could help him find the people in the photos. I am returning the Photos to him tomorrow who will forward them to your father. Are they all of your family?

<image001.jpg>

Yes they are coming

All my family OMG

Every single ones of them are my family. Can't believe he held onto them all these years!!! Would be interesting to know if they were picked up from my house in Salamis or from another family house in the restricted area! Will catch up with you soon, once again thank you Thank God for Facebook! It has proved very useful. THANK YOU SO MUCH I REALLY AM GRATEFUL. These photos are all my family and I am sure my dad can't wait to see them.

- I am more than pleased to contribute in the photos going back to where they belong. The people living in our house in Famagusta also told us they found no photos. Maybe there is still hope we get to see them one day. Good night

Managing Director

<image003.jpg>

Tel. 00357 22793333

fax. 00357 22431534

www.epiphaniou.com

nicholas@epiphaniou.com

FROM MEHMET BILDIRICI TO MADAM SHENORIK

Mailinizi ve fotoğrafı aldım. Çok çok teşekkür ederim. Yazı çok güzel olmuş, benim yazılarda da iyileştirmeler yapmışınız. Çok teşekkür ederim. Bu yazı ve fotoğrafları hazırlayıp Web siteme yerleştireceğim. Bitince haber veririm. Sonra görüşür ilgili maillere bakmaları için tekrar ziyaret eder yazarız.

Her şey için tekrar teşekkürler.

MEHMET BİLDİRİCİ-İSTANBUL



Shenorik Altun & Mehmet Bildirici Harbiye İstanbul in Dikran Altun Offiice Shenorik Altun & Mehmet Bildirici at Dikran Altun Office at Harbiye Istanbul

PHOTOS IN BAPHOS -CYPRUS



Maggie Shakian / The daughter in law of Shenorik /The father/ Lenia Perdiou and her husband

MAIL FROM MEHDESSIAN TO MEHMET BILDIRICI

VARTKES MEHDESSIAN

Dear Mr. Bildirici

Thank you for your today's e-mail and the very interesting file you have created on your website.

I take this opportunity to congratulate you for your most human and touching gesture, to keep intact these family photographs for 40 long years. Something amazing which not many people would have done. Photos are meaningless to you but priceless to its owners.

Be assured that if the majority of society was behaving in this correct and kind manner, a lot of conflicts, tragedies and unpleasant incidents could have been avoided and the world a better place to live in.

Once again well done and God Bless you and your family.

With my best regards

Vartkes Mahdessian

Armenian Representative in the Cyprus Parliament



Vartkes mahdessian

(Benim Yazdığım yazı) –Before Mehmet Bildirici wrote

Dear Mr. Mahdessian

I, (Mehmet Bildirici from Istanbul) am the collector of the beautiful photos of a Cypriot family.

I thank you all to help to Mrs Shenorik Altun in this project. We decided to prepare a file explaining the story of photos in my Web site

For this document please enter into my website

www.mehmetbildirici.com enter English 2015 and Cyprus

Hope to hear you

With my best wishes

MAIL FROM TINA TO MEHMET BILDIRICI

TINABAM

Tinabam888@blueyonder.co.uk

My dearest Mehmet

I wanted to thank you but words fail me for what you have done. Truly amazing I am the daughter of Photis Christoforou (the little girl in the white dress in one of the photos) and you have made us very happy returning these photos. A very humane gesture my only wish was that my mother God rest her soul was able to see these pictures. But it was never meant to be.

I cannot imagine how you felt when you decided to enter my house and pick up these photos with no plan whatsoever or of what use they would be to you. You actually kept the photos for 40 years (a lifetime if you ask me) and to eventually want to find the owners was unbelievable. And for this my father and I are indebted to you. I have so many questions such as when did you go to the house and what state was it in and was there any furniture left or was it all looted? I have since visited Famagusta when the borders were open and stopped outside my house. My husband went in and was welcomed by the current occupants but I was too frightened of my emotions so I stayed in the car!

I live in England and unfortunately was not present at the meeting in Paphos to reunite the photos with my father. I have read everything you have written and God bless you as you are an angel from heaven.

I hope one day to meet you but would like to keep in touch with you if you don't mind. I would love to hear about you and what you do and if you have ever visited Famagusta again.

My warmest regards Sent from my iPad

MAIL OF MEHMET TO TINA

On 11 Mar 2015, at 09:41, Mehmet Bildirici < mehmetbildirici34@gmail.com> wrote: Dear Tina

Thank you so much for your warm mail. I cannot say how happy I am. At first I want to say something more about me.

Now I am living alone in İstanbul winter times and at Akyaka in Muğla summer days. We have three children, one boy and two daughters. My son is Professor in Konya Seljuk University. We have lost younger daughter Özlem (1973-2011) because of cancer. She was very active in business life. The other Sibel is pharmacist and lives in Istanbul with her mother. I have three grandchildren. Now I am retired engineer working on history and water history. At the end of this March I will join "Cura

Aquarum in Athens" and I will present a poster on historical water supply. The participants are generally from Germany, Greece and Israel. I will be Athens from 28.03 to 06.04.2015 there.

My English teacher is myself, for this reason my English is not perfect.

Return back to 1975. We have a family friend of my wife Ülkü Hüseyin, a Turkish Cypriot from Nicosia. She is geography teacher and has got her education and diploma from Ankara University around 1957-1961.

We decided (I, my wife Düzay) wanted to visit them in Cyprus. We travelled by ship from Mersin to Famagusta and stayed two days there. Another friend Pervin, a Turkish Cypriot insisted to stay a few days in her family's house. With their car we toured around Famagusta and Salamis. At night her mother prepared for KOLAKAS

While travelling around we showed a good house (a villa) the door was opened, fully looted and some other people were inside and on the floor the photos. Without thinking I picked them up and hoped in the future to give them to their owners.

After 40 years what happened in my Web site

www.mehmetbildirici.com English 2015 Cyprus

(The first photos about 10 were given directly to your father, second party photos in my Web site are 20 photos.) Original photos in the hand of Mrs. Shenorik Altun, she will give to your family in visiting her family in Cyprus.

Your sister I think she did not see the second party photos, please call him.

And I wait her mail too !!!!!!!

Although I am a civil engineer, from childhood I am very interested in history. When we look to the history of Anatolia with other civilizations, we see Greek and Turkish people I liked both of them. They share many things; meals, music, history even blood. The cultural and professional level of Greek people is high from us and the religions are different. These things sometime were problem between them.

The migration of Greek people (some of them only could speak Turkish-Karamanlı), according to me were negative for both side after Greek-Turkish war. enough

I am very very happy to hear you and your family. I want to meet you and your family too.....

I invited you to Istanbul in winter and to Akyaka at summer. The other possibility I can visit your family in Paphos (You and your sister may be there) and perhaps we all together visit Mr. Vartkes Mehdessian.

Lastly I want to learn your father and you and your sister in the photos.

My telephone is 90 542 241 0302

If you enter my Web site Turkish 5 Bildirici Family Bildirici Ailesi Akyaka'da (Bildirici family at Akyaka) you will see all of us, or next time I will add to my mail.

With my best wishes to you and your husband too

Hoping to hear you soon and to meet you and your family

TINA'S MAIL

March 2015

Dearest Mehmet

Nice to hear from you

I am here until end September so when I am back in UK please call me when you come. My number is at the end of this email.

I don't have a sister but Lenia Perdiou is the lady who recognized the photos on Facebook as we worked together in 1973 in Famagusta. She and her husband are in the photo with the two ladies who came to Paphos to give the photos to my father. The one lady is Maggie Sahakian. She lives here in Cyprus! That is the lady I tried to contact and meet.

Will definitely be in touch and I hope you will call me when in the UK.

My warm regards to you and your family and let us keep in touch.

Your friend Tina

tinabam888@blueyonder.co.uk

14.09.2015

Good morning my dear friend Mehmet

I think of you often and talk to everybody about your good deed. You are one in a million.

I am in Cyprus again and I also made contact with Maggie which we might arrange to meet one day. I hope we can manage it as I am in Paphos and without car. If we hire we will try to meet.

How are you When will you visit Cyprus. I would love to meet you? I come regularly now as I have given up work and have more time to travel. I also have some holiday apartments in Paphos that keep me busy.

I look forward to hearing from you soon.

Love from Tina

Tina Stavrou 07737 979 172 Sent from my iPhone

Dear Tina

Thank you very much for your mail, I am so happy to hear you, I have waited and waited and believed that you would write me one day. My first mail at March 2015, perhaps you wrote me but I could not take it. Thank you very much for your invitation to Cyprus. It will be a wonderful journey for me. I think Maggy is your sister. Why she did not send a mail?

When you will return to London? My journey may be in the end of October or early November.

I called to Shenoric, (she found your family) she was in USA before and I said your mail. One of her friend will go to Cyprus at 23 September 2015. She will send the original photos to your family. And I apologize my English is not excellent like yours.

I send my best wishes to your father, your sister and you.

Hope to meet all your family in Cyprus.

Your friend Mehmet

Dearest Mehmet

Nice to hear from you

I am here until end September so when I am back in UK please call me when you come. My number is at the end of this email.

I don't have a sister but Lenia Perdiou is the lady who recognized the photos on Facebook as we worked together in 1973 in Famagusta. She and her husband are in the photo with the two ladies who came to Paphos to give the photos to my father. The one lady is Maggie Sahakian. She lives here in Cyprus! That is the lady I tried to contact and meet.

Will definitely be in touch and I hope you will call me when in the UK.

My warm regards to you and your family and let us keep in touch.

Your friend Tina

Xxx

17.09.2015

Dearest Tina

Thanks for your very warm mail. But I will return to Istanbul at October. Now I am at Akyaka- Muğla, near seaside. When you return to Cyprus, I want to visit you and your father. In the Photos of 1975 who you are and your father please show me

Please send your photo of today. Please write about yourself, Are you married and have children. In London are you in business.....

After years I found a real friend, I love you and see you as my sister or my daughter..

Please write me more On the other hand I do want to see Akyaka at summer and in Istanbul at winter...

Your friend Mehmet

tstrou1@hotmail.com

077 3797 912

My Dear Mehmet

Lovely to hear from you As you are interested Here is my life story......

My mother and father were in the UK during the world war the 2. My mother was born in Nicosia and my father from Famagusta in fact St George's village very near to our house you visited.

My father was a restauranteur. We had many restaurants in London. My mother was a seamstress and made wedding dresses. In 1963 they decided enough was enough and they sold everything as they wanted to repatriate to Famagusta and so my father decided to draw and create a 3D plan of his dream house and with the help of an architect they perfected it and built it in Famagusta and we all moved there.

I was put in a school for English speaking children as I did not speak Greek. A few years later I went to the UK to study business studies and by 1968 my parents insisted I go back to Cyprus and they found me a job at the Evagoras Court Hotel very close to the house. I then went to work at the then Salamis Bay Hotel during its construction as it was owned by a British company called Hallmark Hotels - I think it's now called Salamis Conti!!!????

I met my husband in 1972 in Cyprus and we got married in 1973 and we left for an extended honeymoon in the UK.. We left all our wedding gifts and new furniture in the hope to return after a few months then 1974 happened the tragedy that uprooted my poor parents who left the house with nothing but the clothes on their back in the hope of return!! They went to the British bases as they were British and from there I don't remember how they travelled with their car to Greece and then came to the UK. We lost contact with them and had no idea where they were until they located us in the UK. They lived with us for many years and my mother sewed at home and my father worked in restaurants to earn a living. We lived in rented property and I was working to support us all until my husband Bambos could be allowed to stay in the UK as a British citizen because of me.

Sometime in the 80s the owner of the Evagoras Court Hotel which I had worked at and my father was the maitre' hotel there asked my dad to come back to Cyprus in

Paphos and help him open the run down Paphos Beach Hotel. So repatriating to Cyprus started again. Mum and dad came back and found a derelict house in Ktima which was abandoned by Turkish Cypriots. They settled there with no bathroom or kitchen and made it a home for them. My father worked at the Paphos Beach Hotel until he retired a few years ago.

We visited every year with my husband and my two daughters and eventually my father was able to build another beautiful house in Paphos with his hard earned savings.

My daughters were born in 1977 and 1980. Sally and Monica respectively Sally now has two daughters Alexia age 11 and Electra age 6. Monica has a little boy, Julio, who is 3.

We all visit Paphos and stay in my dad's big house every summer. Bambos and I a little more often as we do not work anymore Dad is now 92 so we like to visit regularly. He is all I have left as I have no brothers and sisters!

So this brings us up to date!

I will send you photos one at a time as I don't have my laptop with me and I am working with my iPad.

This photo is of my mother (who passed away in 2000) and me.



This is me (Tina)



This my husband and I on our honeymoon in 1973



My husband and I and my father last year



And the first person with the moustache is my dad and my mum is the last person on the bottom is my mum. Photo taken at the back of my house in Famagusta





My House in Famagusta now



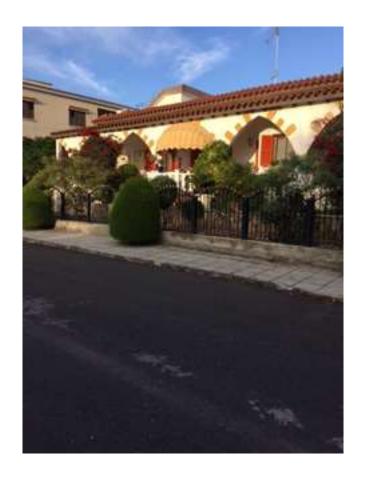
My House in Famagusta now



My House in Famagusta now



My house before the war in Famagusta







Paphos house. So you know what to look for when you visit.



My mother on the left



This is my mum and dad outside our house in Famagusta before the war

19.09.2015

My Dearaest Tina

Thank you so much for your warm and long mail, especially for the old and new photos. I am so happy

I read and read again all the documents again and again. Now I know Lenia Perdiou, your friend from Famagusta, and Maggy Sahakian, the wife of Vartkes Mahdessian Lenia and her husband, Maggy Shakian, the other lady is the daughter in law of Shenorik Altun living in Istanbul went Pabhos and visited your father.

The actors of these events (like film) are Shenorik (Armenian Cypriot) living Istanbul, and Armenian member of Cyprus Parliament Vartkes Mahdessian, I think Maggy is his wife.

The original photos of second part are in the hand of Shenorik and she said that she will send them at the 23th September with one of her friend.

I will write mail address of Shenorik

shenorikaltun@hotmail.com

And I will add the mail of Vartkes Mahdessian

Dear Mr. Bildirici

Thank you for your today's e-mail and the very interesting file you have created on your website.

I take this opportunity to congratulate you for your most human and touching gesture, to keep intact these family photographs for 40 long years. Something amazing which not many people would have done. Photos are meaningless to you but priceless to its owners.

Be assured that if the majority of society was behaving in this correct and kind manner, a lot of conflicts, tragedies and unpleasant incidents could have been avoided and the world a better place to live in.

Once again well done and God Bless you and your family.

With my best regards

Vartkes Mahdessian

Armenian Representative in the Cyprus Parliament

My reply

Dear Mr. Mahdessian

I, (Mehmet Bildirici from Istanbul) am the collector of the beautiful photos of a Cypriot family.

I thank you all to help to Mrs Shenorik Altun in this project. We decided to prepare a file explaining the story of photos in my Web site

For this document please enter into my website

www.mehmetbildirici.com

enter English 2015 and Cyprus

Hope to hear you

With my best wishes

Dear Tina I shall visit all of you in Cyprus, when you are in Paphos. Then I want to see you and your husband at Akyaka or in Istanbul.

Now I am at Gökova Akyaka and return in the first week of October. And I will stay until May 2016.

I am fond of ancient Greek civilization, This year there was Water History conferences, We travelled ten days at Athens and Peleponnes, it was wonderful. I have read many books of Plato..... and Sophocles

Your Mum was very beautiful and lovely woman, you must be proud of being her daughter.

With my best wish

Love my friend and my sister Tina

Madam Shenorik

Ailenin tek kızı Tina uzun zaman sonra mailler attı, beni Kıbrıs'a davet etti, Ekimde gitmeyi düşündüm ama o ay Londra'da olacak. O Kıbrıs'ta iken gitmek istiyorum.

Kıbrıs'a nasıl giderim, Ercan Havaalanına gidip, karşıya geçmek, Yeşil pasaportum var. Yada Atina üzerinden Lefkoşe havaalanı ve oradan dönmek..

Bana yazarsanız sevinirim.

Selamlar

Tina'nın maili

tstavrou1@hotmail.com

29.10.2015

My Dearest Tina

I sent my last mail at 19th of September. But I could not reply. How are you, T I think you and your family fine. I think second part of original photos reached to your father. Mrs Shenorik called me so.

Hope to hear you soon.

With my best wishes

MAIL OF TINA

My dearest Mehmet.

Mr Epiphaniou called me the other day told me he had the photos and sent the photos by phone to me. He was coming to the UK this week and would call me to meet and hand over.

Unless Maggie will send or take to my dad

Thank you so much. I hope you are well and hope to meet you one day. Tina

MAİL FROM CHRISTINA VOSCOU Christina Voskou < voskouc@googlemail.com>

8 Kas (3 gün önce)

Dear Mehmet and Shenorik,

My name is Christina Voskou.

I had come accross the photographs that Mr. Mehmet found in Famagusta and I was inspired to write a story about it.

Only after writing about it, i discovered that thanks to the both of you they were returned to their rightful owners.

I am sharing the article with. I have taken the liberty of adding Mr. Mehmet's website below it, so that people can read all the details of this wonderful story.

I hope you like it.

Thank you,

Christina Voscou

http://in-cyprus.com/photos-from-a-not-so-distant-past/



Yanıtla, Yanıtı tüm alıcılara gönder veya Yönlendir

Dear Christina Voscou

Thank you for your mail and for your story about the photos published "IN CYPRUS at 07.11.2015. I am very happy taking this news.

You have written all, only I want to add "Both nations shared many cultural values, meals, even blood. I hope many people will read the story.

Thank you very very much.
Who are you? I want to learn
With my best wishes

IN CYPRUS 07.11.2015

Photos from a not-so-distant past





IN CYPRUS 07.11.2015

weekly

Photos from a not-so-distant past

CHRISTINA VOSCOU

I recently stumbled upon a few quaint, black-and-white photos found in Famagusta making the rounds on social media. Belonging to a not-so-distant past, most are family portraits; some are from social gatherings and others from holidays.

Unfortunately, these are faces I don't recognize but, in the hope that they find their rightful owner, I, like many others, clicked and shared them.

Still, as soon as I did that, a hint of pessimism caught up with me. Cyprus being as small as it is, you would think there is a good chance of finding someone who knows something about at least one person in the photos. But, these photographs are different.

Since I was a child, I have had a very intimate relationship with photographs. I was fascinated taking them, being in them and capturing seemingly trivial moments whenever I could. I enjoyed flipping through our family's or friends' albums and talking about each memory brought on by what we were looking at.

I was particularly captivated by older photographs, particularly the ones with faces I didn't recognize. If one happened to catch my eye, I could build an entire story out of it – of what those people were doing before and after that shot.

Elaborate scenarios would spring from just the look in someone's eyes, the background in the picture, or the possible date it was taken.

So many stories

One can only imagine that these particular photos have so many stories within them, primarily because they were taken years ago and they were lost because of a war. And the unfortunate reality is that, because so many years have passed, many of those individuals may have passed away. It would be wonderful if at least their relatives could find and treasure them.

But looking at these forgotten photos of complete strangers, I have found myself unable to form an intricate story of what they could have been doing on that particular day. They have paused my imagination. Perhaps, this is because a part of me acknowledges that they could be lost forever, never seen again by their subjects or their families.

Perhaps it is in knowing that what followed for most of these families was the cruelty of war.

But even though I can only see them on a computer screen, they've transported me back in time, back to those peaceful days. Those days before any of the major troubles and before I was even born.

At a time when the two main communities of the island lived together in a mostly convivial atmosphere and it was okay.

Even though I have not lived through this war or any other, I have seen what it does to people. In the worst cases, it leaves them with a never-ending hatred and in the best of cases with a poisonous rancour that almost erases any happy memories.

I have seen people unable to look through their pre-war photo albums. It almost feels like there is a weight dragging them down, unable to smile while holding a small rectangular glossy paper from the past. Will it ever go away?

Their souls seem unable to ever find the peace they are looking for, and just like them, these photos have lost their ability to tell a story or the real story. Those previously blissful memories have become embossed with this bitterness.

It saddens me to realize this, but a big part of me feels that we will never move forward unless we start telling the stories behind these pictures. Behind the many pictures that prove life before the troubles wasn't all full of hatred.

Instead, in most cases, when we try to talk about the issue, we focus on the brutality, the cruelty, the disappearances and the death, conveniently forgetting about the, all-too-ordinary, human stories that surrounded these events.

Photographs like these should become one of the many excuses the two communities can use to finally come closer, despite the division.

Otherwise, even if they are found by their owners, somehow they are still forever lost.

Post Script

After writing this story, I went looking for these photographs online and discovered that they were indeed returned to their rightful owner. I am hoping for more similar happy endings.

The photographs in question were found in January 1975 by Mehmet Bildiric in an abandoned house. He kept them for 40 years, unable to contact someone about them.

In 2014, he met Shenorik Altun and mentioned the photographs to her. With the help of the Armenian representative in Parliament, Vartkes Mahdessian, the family was found.

They belong to Photis Charalambous, whose family settled in Paphos after 1974. They were returned to him in January this year, by Maggy Mahdessian (wife of Vartkes) with Lena Bahadourian (sister in-law of Shenorik Altun).

You can read the whole story at this link:

http://www.mehmetbildirici.com/post/view/474/cyprus

By Christina Voskou

Dearest Tina

Christina Voskou sent me a mail, about the story of photos, and wrote a story about them "In Cyprus at 07.11.2015"

And wrote and of the story this link

You can read the whole story at this link:

http://www.mehmetbildirici.com/post/view/474/cyprus

By Christina Voskou

I think you can get. This made so happy and wanted to share with you Hope to meet you

With my best wishes for you and your family

16.11.2015

Dear Tina

Thank you very much for your last mail. Which mail address I will write to you Here is the story of Christina Voskou

She lives in Dubai and is freelance writer and her mail address

vockouc@googlemail.com

Now I am in Istanbul reading, listening music...

Paris attacks from Islamist very very bad for humanity and western civilization.

My best wishes for your family and your father.

TINA

21.11.2015

My dear Mehmet

Thank you now I see it.

I will contact her as well.

XXX

22.12.2015

Dearest Tina

A merry Christmas and a happy new year, for you your family and your father Hope to hear you with my best wishes

AÇIKLAMA: No reply and this dialog finished....